

NUEVA VERSIÓN DEL CÓDIGO DE CONDUCTA UTZ CERTIFIED GOOD INSIDE

NUEVA VERSIÓN del Código de Conducta UTZ CERTIFIED – GOOD INSIDE para Café

En los últimos dos años, UTZ CERTIFIED ha hecho revisiones al Código de Conducta UTZ versión 2006, para lo cual se han realizado numerosas consultas e investigaciones en el campo, durante reuniones y talleres y; adicionalmente, se recibieron propuestas de los grupos de interés: industria, ONG’s y representantes de grupos de productores.

UTZ se encuentra actualmente en la etapa final de la revisión del Código de Conducta UTZ CERTIFIED *Good Inside* versión 2009 que será publicado a **finales del mes de enero de 2009**.

Introducción al Código de Conducta UTZ CERTIFIED *Good Inside* versión 2009

En el desarrollo de la norma, UTZ evaluó la mejor manera para incluir un enfoque basado en el riesgo al igual que un mejoramiento del Programa de Certificación. Todos los cambios se han realizado para aumentar el impacto positivo de las prácticas sostenibles en el sistema productivo.

A continuación encontrará una mirada general a la composición de la estructura de mejoramiento continuo:

	Verificar a nivel de: (P) - Productor (C) - Titular del Certificado (A) - Almacenamiento (V) - Vivero	Año 1	Año 2	Año 3	Año 4
Capítulo 1 - 2					
Punto de Control 1	P				
Punto de Control 2	C				
Punto de Control 3	V				
Punto de Control 4	C/P				
Punto de Control 5	P				
Punto de Control 6	P/A				
Punto de Control 7	C				

<i>conformidades requeridas</i>	#Año1	#Año2	#Año3	#Año4
<i>verde=obligatorio</i>				

Esta estructura incluye lo siguiente:

- Existen dos tipos de puntos de control:
 1. Puntos de control obligatorios (sombreados)
 2. Puntos de control adicionales (sin sombrear)

- Existe una columna separada desde el año 1 al 4.
 Se indica claramente qué puntos de control deben cumplirse y en qué año, por ejemplo, existe una columna separada para evaluar el cumplimiento desde el año 1 hasta el 4.
 Debido a la estructura, al titular del certificado se le informa sobre los puntos de control que se han convertido en obligatorios para el año siguiente.
 Cuando cumpla el punto de control, se señala la columna.



NUEVA VERSIÓN DEL CÓDIGO DE CONDUCTA UTZ CERTIFIED GOOD INSIDE

- Desde el año 1 hasta el año 4 el número de puntos de control obligatorios se aumenta. Esto significa que el número de puntos de control requeridos para la certificación se aumenta cada año por capítulos agrupados. Esto se indica claramente en las columnas del año 1 al 4.
Ej. Capítulo 1+2:
1^{er} año de certificación - 8 puntos de control obligatorios
2^{do} año de certificación - 10 puntos de control obligatorios
3^{er} año de certificación - 12 puntos de control obligatorios
4^{to} año de certificación - 14 puntos de control obligatorios
- Además, adicional a los puntos de control obligatorios, debe cumplirse con un número definido de puntos de control adicionales (no sombreados) cada año. Para el número exacto de puntos de control adicionales por favor consulte el Código.
- En general, los puntos de control se aplican a todo el sistema productivo. Sin embargo, para facilitar la revisión al auditor, la columna “nivel de inspección” indica en qué nivel se debe evaluar el punto de control (titular del certificado, productor, almacenamiento o vivero).
- Junto al punto de control existe un “Comentario guía”, el cual brinda explicaciones adicionales sobre cómo cumplir con el punto de control.
- También existe un “Comentario guía SIC”, el cual sirve de referencia a los grupos de productores para interpretar e implementar los puntos de control en una certificación grupal con un sistema interno de control (SIC)/sistema interno de administración (SIA).

Mayores detalles sobre los cambios serán suministrados en el documento “Código de Conducta UTZ CERTIFIED *Good Inside* – Cambios a la versión 2006”.

Fecha de conformidad del Código de Conducta UTZ CERTIFIED *Good Inside* versión 2009

La certificación de acuerdo a la nueva versión es posible realizarla a partir febrero de 2009.

La conformidad de los productores que ya están certificados debe evaluarse de acuerdo al segundo año del nuevo Código. Esto significa que los productores ya certificados “inician” la conformidad en el año 2 independientemente del número de años que tengan con la previa certificación UTZ.

También es posible ser certificado de acuerdo al Código de Conducta UTZ CERTIFIED **versión 2006** hasta el **31 de diciembre de 2009**.

A partir de **enero 1 de 2010** es obligatorio que todos los productores estén certificados de acuerdo a los requisitos del Código de Conducta UTZ CERTIFIED *Good Inside* versión 2009.

Publicación del Código de Conducta UTZ CERTIFIED *Good Inside* versión 2009:

El Código de Conducta UTZ CERTIFIED *Good Inside* versión 2009 será publicado a finales de enero de 2009.

Los documentos estarán disponibles en el sitio web www.utzcertified.org y el portal de miembros UTZ <http://memberportal.utzcertified.org/login.php> en la sección “Biblioteca de descargues”.



12/01/2009



NUEVA VERSIÓN DEL CÓDIGO DE CONDUCTA UTZ CERTIFIED GOOD INSIDE

Cadena de Custodia UTZ CERTIFIED Good Inside para países de Origen y Destino

Luego de 3 años de trabajar con los requerimientos de la Cadena de Custodia, UTZ publicará una nueva versión, la cual incluye un ámbito y una estructura de documento revisados.

En 2009, UTZ continuará revisando los requerimientos para la Cadena de Custodia para mantener un grupo de requerimientos actualizados, de acuerdo con la misión de UTZ CERTIFIED: asegurar la trazabilidad del café UTZ.

Publicación de los documentos de la Cadena de Custodia UTZ CERTIFIED Good Inside versión 2009:

Los documentos de la Cadena de Custodia UTZ CERTIFIED Good Inside serán publicados a finales de enero de 2009.

Los documentos estarán disponibles en el sitio web www.utzcertified.org y el portal de miembros UTZ <http://memberportal.utzcertified.org/login.php> en la sección "Biblioteca de descargues".

Protocolo de Certificación UTZ CERTIFIED Good Inside

UTZ CERTIFIED también ha revisado el Protocolo de Certificación y será publicado en febrero de 2009.

Evento informativo Biofach

Durante la feria anual BioFach se organizó un evento informativo sobre el nuevo Código de Conducta y el Protocolo de Certificación. El evento será el **viernes 20 de febrero de 2009, de 9:00 a 12:30 pm en Nuremberg, Alemania.**

La información es crucial para las Certificadoras. Si no le es posible asistir al evento, por favor infórmelo a la mayor brevedad posible a la dirección vera.espindolarafael@utzcertified.org.

Si usted ya informó sobre su asistencia, por favor haga caso omiso de esta nota.

Capacitación sobre el Código de Conducta UTZ CERTIFIED Good Inside versión 2009:

Actualmente UTZ CERTIFIED se encuentra planeando más eventos informativos y de capacitación sobre el Nuevo Código de Conducta, por lo cual oportunamente se le hará llegar la información.

Si tiene alguna inquietud adicional por favor contacte a la Sra. Vera Espindola Rafael en la dirección vera.espindolarafael@utzcertified.org

